

## **AZIRIAN 2023 BYM-B (BI-YEARLY Meeting)**

We hold the second meeting of the year at Grand Victoria Hotel on December 18<sup>th</sup>, 2023. A month after all colleagues gathered for the last Thanksgiving, we are once again coming together for this prime important meeting, we called it as BYM-B.

The main issue of the meeting is to review the work undertaken in the second half of this year and recent life sharing. Beginning with a presentation by our boss on the current state of the company, the year-end review meeting for colleagues will begin. This time was different from previous ones as the company invited two colleagues from AZIO Japan to join us. Due to the visit of our Japanese colleagues, our boss announced on the day that all colleagues should use English in their presentations as much as possible. English is an essential and indispensable skill nowadays. We completed this presentation successfully.

After the main presentations, we took place the annual award ceremony as in previous years. Outstanding Employee Awards, Perfect Attendance Awards, and Best Speech Awards were presented. We appreciate them who received awards for their recognition and appreciation of the company. They deserve these awards.

After spending the entire afternoon in the same conference room, the eagerly awaited dinner finally arrived. We stayed in this hotel where locate in downtown as well as famous for its European-style garden weddings, we were overlooking the nearby illuminated Ferris wheel through the glass windows. We held glasses and savored the red and white wines prepared by our boss, the half-day concluded in the aroma of food and the laughter of colleagues.

Once again, thanks to our boss for choosing this venue as the BYM place, also to all the employees who earnestly prepared their presentations and participated on time. The next BYM will take place in the coming half-year. We are looking forward to this day coming!

## **AZIRIAN 2023 BYM-B (BI-YEARLY Meeting)**

2023年12月18日公司於維多利亞酒店進行了下半年度全體會議及晚宴。距前一次感恩節全體同仁相聚，相隔一個月又再次相聚一同來參與這極其重要的會議，我司簡稱它為BYM-B。

BYM的主要內容為本年度後半期的回顧以及分享近況。首先請了總經理來分享公司業務近況及開場白後，同仁們的年末回顧會議正式開始。本次年末會議與以往不同的是這次公司邀請AZIO Japan兩位同仁共襄盛舉，由於日本同仁的來訪，總經理於當天公告全體同仁在發表時盡量以英文發表為主，英語對現今這地球村社會中是必備且不可或缺的能力，大家也都順利完成了英文發表。

主要發表結束後一如往年的頒獎儀式也順道進行，共頒發了優秀員工獎、全勤獎、最佳演說獎，感謝得獎的各位同仁們對公司的重視及肯定，各位都實至名歸。

在同一會議室中待了近一整個下午後，大家期待的晚宴時間也終於到來，在這間以浪漫歐式花園婚禮聞名的市區飯店，透著玻璃窗俯望鄰近的夜光摩天輪，人人手持著也品著總經理為大家所準備的紅酒白酒，這半天也在飯菜香及同仁們的歡笑中迎來尾聲。

再次感謝總經理選定此場所作為BYM據點，也感謝認真準備發表內容並準時參與的全體員工。下一次的BYM將在不久的半年後舉辦，同時預祝公司鴻圖大展！

## **AZIRIAN 2023 BYM-B (BI-YEARLY Meeting)**

2023年12月18日にGrand Victoria Hotelにて当社の本年2回目の会議を開催しました。全員が再びお集まりいただいたのは前回のThanksgiving Dayから1か月ぶりです。私たちは今回の会議をBYM-Bと呼んでいます。

BYMの内容としては今年の下半期の仕事内容の振り返り、来期の目標およびライフシェアリングがメインとなります。社長が会社に関するあらゆるお知らせをされてから、BYMが始まりました。今回は前とは異なり、AZIO Japanから同僚二人をここ台湾まで招きました。お二方の来訪の上で、社長はその日は全員ができる限り英語でチャレンジするようにと仰りました。短期間で、私たちは中国語と英語を混ぜて完成させました。ただ一人10分間のプレゼンテーションは私たちにとってとても長く感じられました。

メインプレゼンテーションの後、例年通りの授賞式も順調に進行し、優秀従業員賞、皆勤賞、最優秀スピーチ賞が授与されました。受賞された皆さまには引き続き今後も頑張って頂ければと思います。

同じ会議室で半日を過ごした後、待ちに待った夕食会がやってきました。私たちはここ欧州風のガーデンウェディングが有名なシティホテルで、ガラス窓から近くの夜行観覧車を眺めました。私たちはそれぞれグラスを持ち、社長が用意した赤ワインと白ワインを味わいながら、共に笑い声の絶えない半日を過ごせました。

改めてBYMの場所としてこの会場を選んでくれた社長に感謝し、プレゼンテーションを熱心に準備し、時間通りに参加してくれた全員に感謝します。次のBYMは半年後に行われ、またの機会を社員一同楽しみにしています！

